

肖千大使辞行拜会印尼海洋与投资统筹部长卢胡特 卢胡特高度赞赏肖大使为两国良好关系发挥重要桥梁纽带作用

【本报讯】据中国驻印尼使馆消息：9月16日，肖千大使辞行拜会印尼对华合作牵头人、海洋与投资统筹部长卢胡特。

肖大使感谢卢对印尼关系的高度重视和对驻印尼使馆工作的大力支持。肖大使表示，在佐科总统有力领导下，印尼政局稳定、经济繁荣、社会和谐，各项事业取得举世瞩目成绩。特别是面对新冠肺炎疫情冲击，印尼政府积极稳妥应对，取得明显成效。在习近平主席和佐科总统共同引领下，中印尼全面对接“一带一路”倡议和“全球海洋支点”构想，积极推进雅万高铁、区域综合经济走廊、两国双园等重大项目建设，深化政治安全、人文交流及各领域务实合作，两国全面战略合作伙伴关系不断深化。在王毅国务委员和卢胡特统筹部长共同推动下，中印尼高级别对话合作机制首次会议今年6月成功召开，确定政治安全、抗疫和公共卫生、贸易投资、人文交流、海上合作等五大重点合作领域，为疫情形势下及未来两国关系发展和各领域务实合作规划了蓝图。

肖大使表示，疫情形势下，两国经贸投资



合作保持良好发展态势。今年上半年，中印尼双边贸易额达535.7亿美元，同比增长超过50%；中国对印尼直接投资达11.1亿美元，同比增长近20%。疫苗合作成为中印尼关系新亮点，呈现出供应量大、合作全面、辐射周边三个显著特点。中方高度重视发展同印尼关系，始终将印尼作为周边外交优先方向。中方愿同印尼方共同努力，在两国领导人引领下，充分发挥高级别对话合作机制作用，推进五大重点领域合作，不断充实两国全面战略合作伙伴关系内涵，造福两国和两国人民，促进地区乃至全球和平、稳定与繁荣。

卢积极评价两国关系良好发展势头，高度赞赏肖大使发挥重要桥梁纽带作用。卢表示，今年6月印尼遭受第二波疫情冲击，中国政府及社会各界及时施以援手，捐赠大批疫苗、药品、医疗器械等亟需物资。目前印尼疫情明显好转，离不开中方无私帮助。我谨向中国政府及各界致以衷心感谢。中印尼高级别对话合作机制首次会议取得丰硕成果，印尼方愿同中方共同努力，推进落实会议各项成果，推动两国关系不断向前发展。

中国驻登巴萨总领馆同领区华人华侨在线庆中秋 朱兴龙总领事感谢大家为增进两国友好交流作出贡献



【本报讯】据中国驻登巴萨总领馆消息：9月17日，驻登巴萨总领馆举行线上庆中秋活动。印尼中国友好协会、百家姓协会、印尼华裔总会等10余家侨社代表以及媒体记者参加。朱兴龙总领事出席活动并致辞。朱总首先代表总领

馆全体工作人员向领区华人华侨致以最诚挚的节日问候，感谢广大华人华侨为增进两国友好交流作出的贡献，希望大家继续关注和支持中国建设发展，积极为两国各领域合作牵线搭桥。朱总表示，今年是中国共产党成立100周年，习

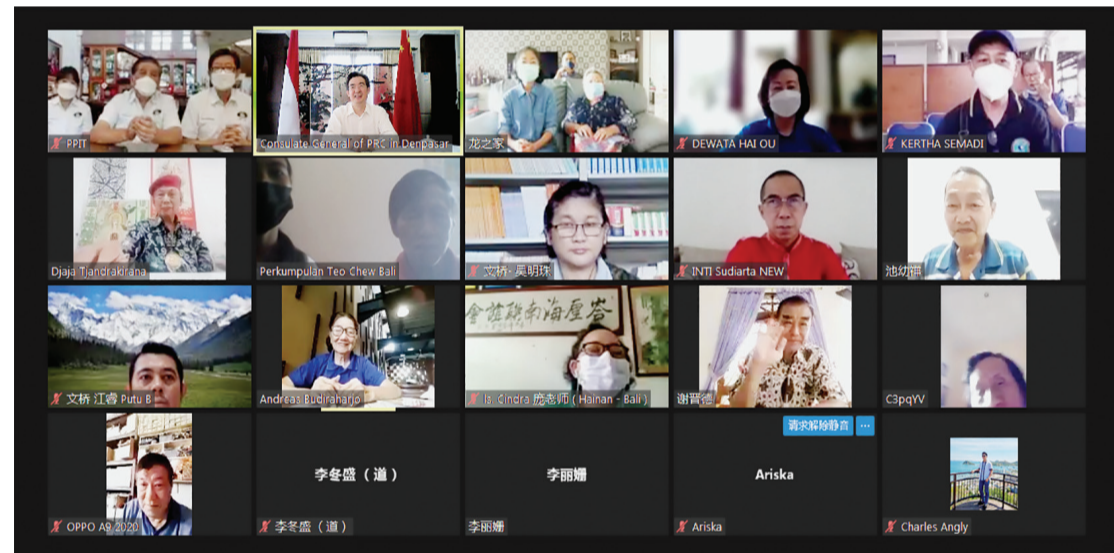
近平主席在建党100周年庆祝大会上发表了重要讲话，习主席庄严宣告，经过全党全国各族人民持续奋斗，我们实现了第一个百年奋斗目标，全面建成小康社会，历史性地解决了绝对贫困问题，正在向着全面建成社会主义现代化强国的第二个百年奋斗目标迈进。

朱总指出，新冠肺炎疫情暴发以来，在以习近平同志为核心的党中央坚强领导下，中国不仅率先控制住疫情，实现经济快速恢复增长，还尽己所能支持全球抗疫，为世界携手抗击疫情贡献了中国力量。在习近平主席和佐科总统的正确领导下，

中印尼两国政府守望相助，共克时艰，合力应对疫情挑战，为国际社会团结抗疫树立了典范。总领馆也向领区三省资助了多批抗疫物资和生活用品，相信印尼人民

一定能早日战胜疫情。与会华人华侨代表盛赞中国共产党百年来的伟大成就，感谢中国政府和总领馆为帮助印尼人民抗击疫情所提供的帮助和支持，愿

意将继续发挥桥梁纽带作用，为推动双边关系健康发展贡献力量。活动中与会侨社还线上播放庆中秋文艺节目，整个活动始终洋溢着欢乐祥和的气氛。



“加强后疫情时期的全球合作联通” 顾景奇总领事出席领区高校主题网络研讨会

【本报讯】据中国驻泗水总领馆消息：9月15日，驻泗水总领事顾景奇应邀以视频连线方式出席图隆阿贡国立伊斯兰大学举办的“加强后疫情时期的全球合作联通”主题网络研讨会并发表主旨演讲。印尼总统发言人拉赫曼、图隆阿贡国立伊斯兰大学校长及学者出席上述活动。

顾总领事在主旨演讲中介绍了近年来中印尼文化、教育领域合作情况，并表示，尽管当前两国人文交往因疫情暂时遭遇一定阻碍，但随着年内两国合作由政治、经济、人文“三驾马车”升级为政治、经济、人文和海上合作“四轮驱动”，双边关系逆势上扬必将给两国各领域合作注入新的动力。顾总领事同时强调，面对依然严峻的疫情形势，各国应加强团结，以科学的精



神推进病毒溯源研究与合作，共同反对美国将溯源问题政治化的行径，为世界早日战胜疫情、维护人类健康福祉做出贡献。

印尼总统发言人拉赫曼简要介绍了印尼同包括中国在内的各国的抗疫合作情况，并强调，如果没有国际合作，印尼将难以有效应对当前的新冠肺炎疫情。

图隆阿贡国立伊斯兰大学校长马福图音充分肯定中印尼两国抗疫合作成果并简要介绍了印尼抗疫情况，表示完全同意顾总领事有关科学对待病毒溯源问题的观点，并期待疫情过去后两国线下交流早日恢复，取得新的成就。

本次网络研讨会同时在Youtube网站开放直播，线上参与人数达近500人次。

棉兰中领馆总领事邱薇薇中秋祝福



【本报讯】据中国驻棉兰总领馆消息：9月15日，在中华民族传统节日中秋佳节来临之际，邱薇薇总领事代表中国驻棉兰总领事馆，向领区华人华社、中资企业员工和中文教师致以最诚挚和最美好的节日祝福。

邱总领事表示，中印尼是守望相助的友好邻邦。新冠疫情发生以来，中印尼两国政府和人民同舟共济、共克时艰，积极开展抗疫与务实合作，双边关

系逆势提升。总领馆愿与领区各界一道，为中印尼两国合作与友谊不懈努力，推动两国关系走向更加美好的未来。衷心祝愿大家团圆美满，幸福安康，中秋节快乐！

华社领导和领区同胞表示，总领馆的祝福与问候使大家在疫情特殊时期倍感温暖，将继续弘扬中华民族优良传统、发挥自身优势，为中印尼友好交流与务实合作贡献力量。

